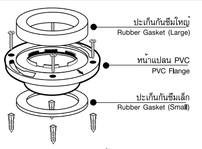
แนวผนัง Finished Wall

แบบทาบเจาะ TEMPLATE **TP-WC024** For :

C-1202 SERENA Two Piece Toilet

C-12027 SERENA Two Piece Toilet (Hygienic)

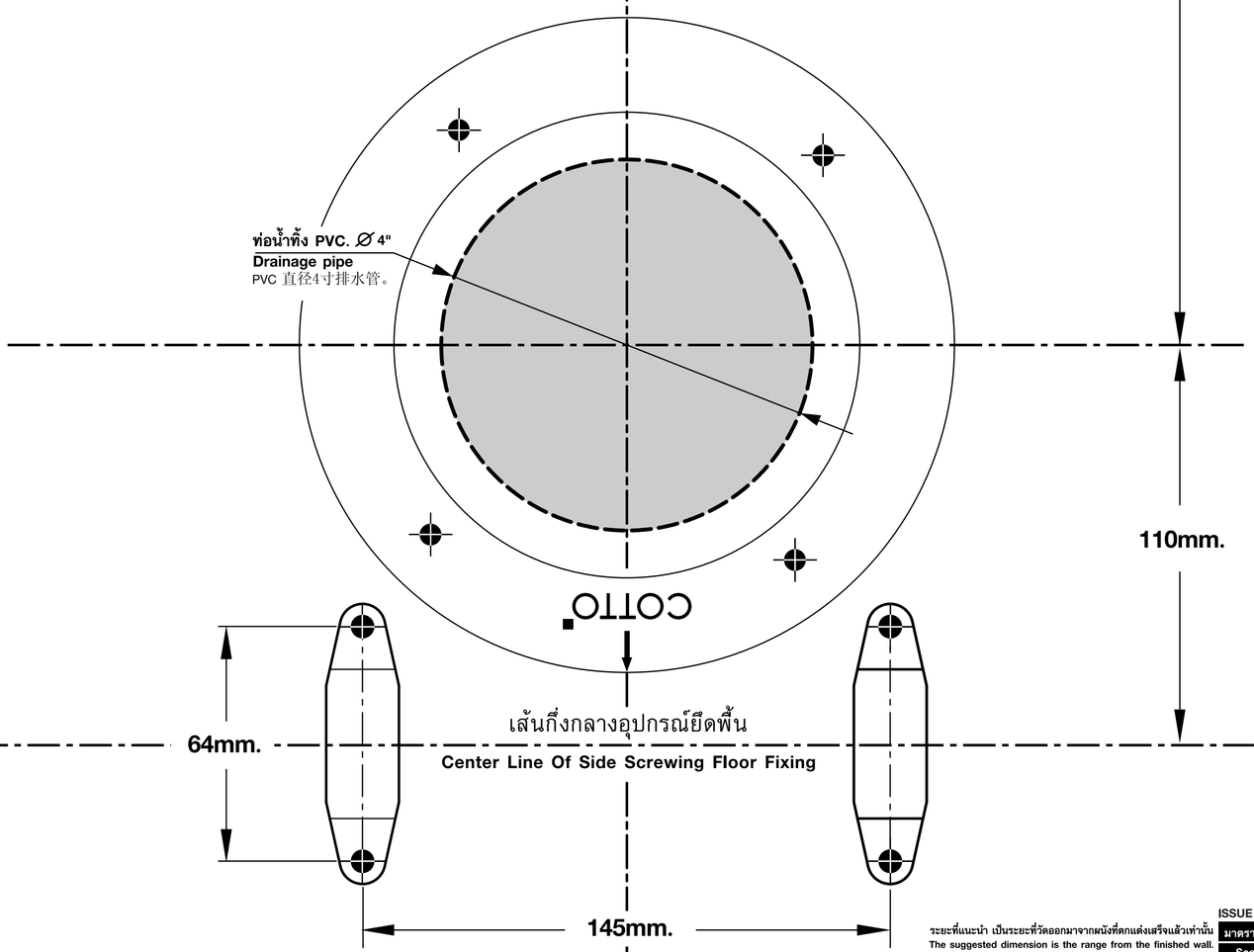
คำเตือน WARNING



ติดตั้งอุปกรณ์ Floor Flange ทุกครั้งเพื่อป้องกันกลิ่นย้อนกลับ
Beware of installing floor flange to prevent odour leakage.

แนวกึ่งกลางโถสุขภัณฑ์
Center Line of Toilet Bowl.

305mm.



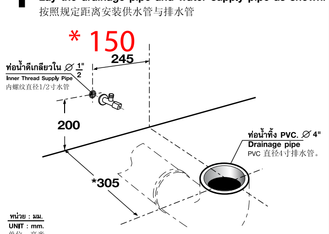
เส้นกึ่งกลางอุปกรณ์ยึดพื้น
Center Line Of Side Screwing Floor Fixing

ISSUE 04 2009

ระยะที่แนะนำ เป็นระยะที่วัดออกมาจากผนังที่ตกแต่งเสร็จแล้วเท่านั้น
The suggested dimension is the range from the finished wall.
注意：该长度为已完成之墙壁为准

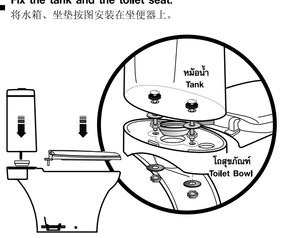
มาตราส่วน 1:1
Scale 1:1

1 เดินท่อน้ำทิ้ง และท่อน้ำดีให้ได้ระยะที่กำหนด
Lay the drainage pipe and water supply pipe as shown.
按照规定距离安装供水管与排水管



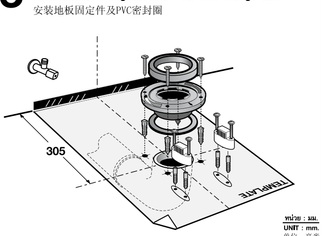
* ระยะ 305 มม. เป็นระยะที่วัดออกมาจากผนังที่ตกแต่งเสร็จแล้วเท่านั้น
305mm. is the range from the center of drainage to finished wall.
注意：305毫米为已完成之墙壁为准

2 ติดตั้งหม้อน้ำและฝารองนั่งเข้ากับตัวโถ
Fix the tank and the toilet seat.
将水箱、坐垫按图安装在坐便器上。



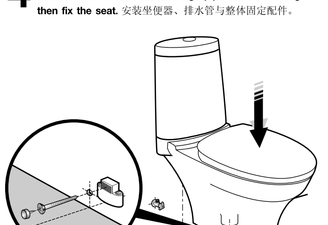
* การติดตั้งฝารองนั่ง ดูจากคู่มือการติดตั้ง
See the toilet seat installation manual.
坐垫的安装请参考安装坐垫手册

3 ติดตั้งอุปกรณ์ยึดพื้นและชุดหน้าแปลน PVC
Fix the floor fixing set and PVC floor flange set.
安装地板固定件及PVC密封圈



* ระยะติดตั้งอุปกรณ์ยึดพื้นให้ดูจากแบบทาบเจาะ
Use the template for suggested fixing dimensions.
地板固定距离以样板为准。

4 ติดตั้งโถสุขภัณฑ์กับท่อน้ำทิ้งและอุปกรณ์ยึดพื้น
Connect the toilet to the drainage pipe and floor fixing, then fix the seat. 安装坐便器、排水管与整体固定配件。



5 ตรวจสอบโถให้ได้ระดับและยาแนวรอบฐานสุขภัณฑ์
Check overall and seal the base.
将坐便器底边与地板封密

การบำรุงรักษา

1. การทำความสะอาดฝารองนั่ง ควรใช้น้ำยาล้างจานหรือสบู่กับผ้านุ่มหรือฟองน้ำเช็ดทำความสะอาด ถ้าจำเป็นต้องใช้น้ำยาฆ่าเชื้อโรคให้ใช้เพียงเล็กน้อย ห้ามใช้แปรงที่มีขนแข็ง สก๊อตไบรท์ ฯลฯ และน้ำยาล้างห้องน้ำทำความสะอาด เพราะจะทำให้มันนั่งเสียหายได้
2. การทำความสะอาดในส่วนที่เป็นเซรามิค สามารถใช้แปรงขัดห้องน้ำและน้ำยาล้างห้องน้ำทำความสะอาดได้
3. การทำความสะอาดในส่วนที่เป็นโครเมี่ยม ควรใช้ผ้าชุบน้ำมันจักรหรือยาขัดสีรถเช็ดเพื่อให้เงางาม และไม่เกิดสนิม ไม่ควรใช้สารพวกคลอไรด์เช็ดเพราะจะทำให้เกิดความเสียหายกับผิวโครเมี่ยม
4. ไม่แนะนำให้ใส่สารเคมีใดๆ ลงในหม้อน้ำเนื่องจากจะมีผลต่อการทำงานของอุปกรณ์ในหม้อน้ำ และจะทำให้อุปกรณ์มีอายุการใช้งานสั้นลง

MAINTENANCE

1. To clean the toilet seat, use a soft cloth or sponge with mild, soapy water. If you need to use an abrasive cleanser, use only a small amount. Avoid damaging the seat not using a stiff brush, Scottbrite, or concentrated bathroom disinfectant.
2. To clean the outside or inside of ceramic parts, use a bathroom cleaning brush with concentrated bathroom disinfectant.
3. To clean chrome parts, use soft cloth with machine oil or polisher to clean the chrome parts for shiny look and corrosion protection. Do not clean with chloride chemical.
4. Do not pour any chemical in the toilet tank as it will damage the operation of flushing system.

维修手册

1. 坐垫清洁方法，可选用肥皂或餐具洗洁精并用软布或海绵擦洗坐垫，若需使用杀菌剂应该少量为好。禁止采用硬或粗面刷具及洗手间地板清洁剂等强性杀菌洗洁精。
2. 陶瓷部分即可使用洗手间用刷具与洗手间清洁剂。
3. 镀铬部分，选用车身光亮剂保持光亮并起防锈作用，氯化性光亮剂以及其他有损镀铬表面之物质禁止使用。
4. 避免使用各种化学溶剂，因为其将腐蚀水箱内的配件，缩短使用寿命。

บริษัท สยามกวัตวิทยาร์ อินดัสทรี จำกัด
สำนักงาน เขตที่ 36/11 ถนนวิภาวดีรังสิต แขวงสนามบิน เขตดอนเมือง กรุงเทพฯ 10210 โทร.0-2973-0040 โทรสาร.0-2973-0470-4
ศูนย์บริการลูกค้า คอตโต้ Call Center โทร.0-2521-7777 โทรสาร.0-2551-1414 (กรุงเทพ) โทร.0-2955-2000 ภาคเหนือ จ.เชียงใหม่ โทร.0-5322-6726
ภาคใต้ จ.ภูเก็ต โทร.0-7625-1588 ภาคตะวันออก พัทยา โทร.0-3641-6222 ภาคอีสาน จ.ขอนแก่น 0-4322-0555

ISAM SANITARYWARE INDUSTRY CO.,LTD
OFFICE 36/11 VIBHAVADI RANGSIT ROAD, SANAM BIN, DON MUANG, BANGKOK, 10210,THAILAND. TEL.(662) 973-0040 FAX.(662) 973-0470-4
COTTO STUDIO Call Center TEL.(662) 521-7777 FAX.(662) 551-1414 **(BKKOK)** TEL.(662) 955-2000
NORTHERN CHIANG MAI TEL.(665) 322-6726 **SOUTHERN PHUKET** TEL. (667) 626-1888 **EASTERN PATTAYA** TEL.(663) 841-6222
NORTH-EASTERN KHONKAEN TEL.(664) 322-0555

ผลิตในประเทศไทย MADE IN THAILAND
ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงโดยมิต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
THE COMPANY RESERVES THE RIGHT TO CHANGE ANY OF THE DETAILS IN THIS BROCHURE WITHOUT PRIOR NOTICE

COTTO